



# VOGUE GIOIELLO

## Unique Treasure

### The TREND News

### MIX IT UP

BIJOUX come gioielli giocano con cristalli eye-catching

La loro storia si intreccia più con quella della moda che con quella della gioielleria. Con la moda hanno stretto un patto di complicità che dura fin dagli anni Venti; con la gioielleria hanno instaurato un rapporto di competizione che si sta esaurendo solo ora. Definiti nel corso di quasi un secolo 'ornamenti non preziosi', per via dei materiali poco nobili con i quali venivano realizzati, 'bijoux d'imitation' perché replica perfetta ma low cost dei gioielli, 'costume jewelry' perché destinati a fare da complemento all'abbigliamento o 'false gioie' per dichiarare subito le distanze dalla gioielleria, oggi sono semplicemente i bijoux: pezzi altamente creativi con una propria autonomia di stile, protagonisti di un trend in continua crescita che ha preso piede grazie

than noble materials. These pieces served as low-cost replicas of real jewels. This category was also referred to as 'costume jewelry' because these pieces were merely meant to complement one's outfit, or 'fake jewelry' in order to distance it from 'real jewelry'. Today these pieces are merely called bijoux. They are highly creative and have their



1



3



2



4



6

Their history is more tied to the history of fashion than to that of jewelry. Bijoux and fashion have had a friendly relationship since the 1920s. But with jewelry there's always been a competitive relationship that is only starting to change now. For almost a century, 'bijoux d'imitation' was seen as being a form of non-precious ornamentation because they were made using less



1. Prada. Bracciali in coccodrillo e cristalli con accessori in metallo e finiture in oro. Alligator and white crystal briolettes with metal components and yellow gold finishing

2. Schield Collection. Collana Frozen Fly in metallo, perle fancy e cristalli Swarovski. Frozen Fly necklace with fancy pearls and Swarovski crystals

3. Susanna Dal. Orecchini in resina, acrilico e cristalli di vetro con retro in pelle. Resin, acrylic and glass earrings backed in black leather

4. Dori Csengeri. Orecchini in scotchies con cristalli Swarovski foderati in cuoio. Scotchie earrings with Swarovski crystals lined in leather

5. Fenton. Collar in metallo dorato e cristalli Swarovski. Gilded metal and Swarovski crystal Magoo necklace

6. Akong. Collana in ottone placcato oro con cristalli Swarovski e ametiste. Gold plated brass necklace with Swarovski crystals and amethysts